

Un Vistazo a los Latinos



Las Relaciones en la Comunidad Latina

El enfocarse en las relaciones es una parte importante de cualquier esfuerzo para reducir los índices de embarazo en adolescentes y para fortalecer las familias y comunidades. Al dar a conocer las perspectivas de los adolescentes latinos acerca de las relaciones, y al ofrecer algunas posibles características de las relaciones que sean compartidos en la comunidad latina, esperamos que los proveedores de servicios desarrollen un entendimiento más profundo de los adolescentes latinos para servirles de una manera mejor.

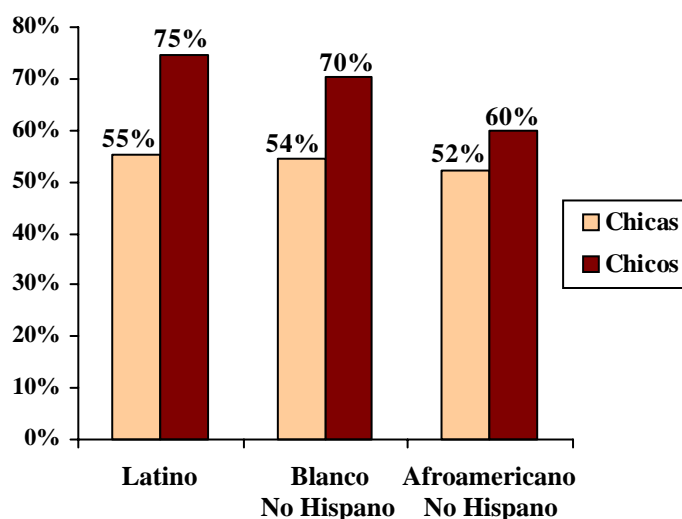
Lo que Piensan los Adolescentes Latinos Acerca del Matrimonio, la Cohabitación y las Relaciones

- Tres cuartos de los adolescentes latinos (75%) y más de la mitad de las adolescentes latinas (55%) opinan que es mejor casarse que quedarse soltero (ver Figura 1).¹ Los chicos latinos, al igual que los chicos blancos y los chicos afroamericanos, son significativamente más propensos que las chicas latinas a favorecer el matrimonio. Mientras que estos datos son coherentes con los grupos raciales y étnicos, es importante señalar que la diferencia entre los chicos latinos y las chicas latinas es más marcada que la diferencia entre los chicos y chicas blancos y afroamericanos.
- Aproximadamente un tercio de los adolescentes latinos (34%) y 40 por ciento de las adolescentes latinas desaprueban de la cohabitación. Estas cifras son un poco más altas que las de los chicos y chicas afroamericanos (32% y 39%) y de los chicos y chicas blancos (32% y 34%).²
- Más de la mitad de las chicas latinas (53%) creen que está bien salir con alguien que les lleva tres o más años — aproximadamente la misma proporción que las chicas que no son latinas.³ Sin embargo, el comportamiento de las chicas latinas es lo que las distingue de las demás. Más de un tercio de las adolescentes latinas reportaron que su primera pareja les llevaba cuatro o más años, en comparación con una de cada cinco chicas blancas y afroamericanas.⁴ A las adolescentes latinas esto les pone en alto riesgo de embarazo y maternidad tempranos. Mientras más aumenta la diferencia de edad entre las chicas adolescentes y sus parejas, más aumenta la

probabilidad de que tengan relaciones sexuales, y más disminuye la probabilidad del uso de anticonceptivos.⁵ Además, mientras más aumenta la diferencia de edad entre las chicas y sus primeras parejas, es más probable que la primera relación sexual sea no deseada.⁶

- La Campaña Nacional realizó grupos de enfoque no científicos con adolescentes latinos en San Antonio, Miami, y Los Angeles.⁷ Aquí presentamos algunos de los hallazgos anecdóticos de los grupos para ayudar a contextualizar los datos científicos.
 - ◆ En San Antonio, la mayoría de los chicos y chicas latinos estaban de acuerdo de que, si los jóvenes supieran más sobre cómo desarrollar y mantener relaciones saludables desde una temprana edad, tendrían más relaciones exitosas en el futuro.
 - ◆ Tanto en San Antonio como en Miami, la mayoría de los adolescentes dijeron que les servirían mucho tener lecciones sobre cómo desarrollar habilidades para mantener relaciones saludables. Los chicos y chicas expresaron frustración ante el hecho de que sus

Figura 1: Porcentaje de adolescentes (de 15 a 19 años) que piensan que es mejor casarse que quedarse soltero, según raza/etnicidad y género



Fuente: Flanigan, C., Huffman, R., & Smith, J. (2005). Teens' attitudes toward marriage, cohabitation, and divorce, 2002. *Science Says*, 16. Washington, DC: The National Campaign to Prevent Teen Pregnancy.



Las Relaciones en la Comunidad Latina

padres no toman en serio sus relaciones adolescentes. Los participantes de los grupos de enfoque dijeron que sus padres les decía, “Sólo eres un chico; no sabes de qué hablas.” Los adolescentes dijeron que desean poder hablar con sus padres sobre *cómo* mejor desarrollar relaciones saludables.

- Las adolescentes latinas en Los Angeles estaban de acuerdo de que las relaciones abusivas representan un grave problema entre muchas latinas en sus comunidades. Muchas de las participantes sugirieron que las relaciones abusivas suelen empezar cuando una persona de la pareja se pone celosa por causa de la atención que la otra está recibiendo. Una chica comentó, “Muchas veces la envidia es bienvenida al principio de una relación – esto demuestra que a él realmente le importas.” Sin embargo, como muchas chicas señalaron, la envidia suele convertirse en el abuso, y una vez que ha llegado a este punto, es muy difícil salir de la relación.



Características de las Familias Latinas

- Una expectativa tradicional relacionada al papel de la mujer en las familias latinas es que ella primero es madre, luego esposa. Dicho de otra forma, las necesidades de sus hijos vienen antes de las necesidades de su relación con su esposo.⁸
- Una característica que suele ser asociado con la cultura latina es el machismo. El machismo a menudo ha sido concebido como un hombre quien asume un papel dominante y controlador. No obstante, un aspecto más positivo del machismo es que les anima a los hombres latinos trabajar duro por sus familias como proveedores y como protectores.⁹
- El *familismo* es un valor que suele ser atribuida a la comunidad latina. El *familismo* se refiere a la tendencia de colocar las necesidades de la familia ante las necesidades del individuo.¹⁰ Por ejemplo, las madres latinas son más propensas (71%) a encargar a un pariente para que cuide a sus hijos mientras ellas están en el trabajo que las madres blancas no latinas (52%) y las madres afroamericanas (49%).¹¹
- El *familismo* suele significar que cada miembro de la familia tiene una fuerte red de apoyo emocional, social y económico. Las decisiones, incluyendo las que

tienen que ver con la crianza de los hijos y las relaciones, suelen ser tomadas como un grupo.¹²

- La *aculturación* es el proceso de cambio que los inmigrantes – y todo su entorno – experimentan mientras se van relacionando con nuevos valores y creencias culturales. Una manera común de evaluar el nivel de *aculturación* es por medio del idioma.¹⁴ La investigación sugiere que, mientras más dominio tengan los latinos del inglés, más se parecen sus valores y creencias a personas que no son latinos (ver Figura 2).

Figura 2: Temas que destacan las diferencias en actitud entre los latinos cuya lengua dominante es el español, los latinos bilingües, los latinos cuya lengua dominante es el inglés, y los que no son latinos

Medida de <i>Aculturación</i>	Grupo Lingüístico			
	Español	Bilingüe	Inglés	No-Latino
Creer que el divorcio no es aceptable	50%	33%	29%	26%
Creer que es mejor que los hijos vivan en la casa de sus padres hasta que se casen	95%	75%	52%	46%
Creer que, en general, el esposo debe tener la última palabra cuando se trata de asuntos familiares	43%	34%	27%	29%
Creer que los parientes son más importantes que los amigos	94%	88%	79%	67%
Creer que no hace ninguna diferencia planear para el futuro porque uno no tiene control sobre su destino	59%	31%	24%	17%

Fuente: The Pew Hispanic Center-Kaiser Family Foundation, 2002 National Survey of Latinos.



Las Relaciones en la Comunidad Latina

- Un mayor nivel de *aculturación* también ha sido asociado con una mayor probabilidad entre los adolescentes latinos de tener conductas arriesgadas, entre ellas la depresión, los bajos logros educativos, el abuso de sustancias, y un inicio más temprano de actividad sexual. Además, cuando los adolescentes se acostumbran a la nueva cultura a un ritmo más rápido que sus padres, el resultado puede ser un cambio de poder y la pérdida de autoridad de los padres.¹⁵
- El tiempo que uno lleva viviendo en los Estados Unidos también tiene un impacto directo en el comportamiento. Los inmigrantes de primera generación y los que nacieron en otro país suelen mostrar mayores índices de matrimonio, menores índices de hogares de un sólo padre o madre, y menores índices de cohabitación que sus contrapartes de segunda y tercera generaciones.

FUENTES

1. Flanigan, C., Huffman, R., & Smith, J. (2005). Teens' attitudes toward marriage, cohabitation, and divorce, 2002. Science Says, 16. Washington, DC: The National Campaign to Prevent Teen Pregnancy.
2. Ibid.
3. Vexler, E. (2007). *Voices Heard: Latino Adults and Teens Speak Up About Teen Pregnancy*. Washington, DC: the National Campaign to Prevent Teen Pregnancy.
4. Ibid.
5. Suellentrop, K., Narula, S., & Spindler-Virgin, M. (2007). The Sexual Behavior of Young Adolescents. Science Says, 33. Washington, DC: National Campaign to Prevent Teen and Unplanned Pregnancy.
6. Moore, K.A., Driscoll, A.K., & Ooms, T. (1997). *Not Just for Girls: The Roles of Boys and Men in Teen Pregnancy Prevention*. Washington, DC: National Campaign to Prevent Teen Pregnancy.
7. National Campaign to Prevent Teen and Unplanned Pregnancy. (2006-2008). [Focus Group Summary]. Unpublished Report.
8. Miranda, A.O., Bilot, J.M., Peluso, P.R., Berman, K., & Van Meek, L.G. (2006). Latino families: The relevance of the connection among acculturation, family dynamics, and health for family counseling research and practice. *The Family Journal: Counseling and Therapy for Couples and Families*, 14 (3), 268-273.
9. Hispanic Healthy Marriage Initiative. Gender norms and the role of the extended family. http://www.acf.hhs.gov/healthymarriage/pdf/Gender_Norms.pdf. Retrieved March 18, 2008.
10. Ibid.
11. Brindis, C.D., Driscoll, A.K., Biggs, M.A., & Valderrama, L.T. (2002). Fact sheet on Latino youth: Families. University of California, San Francisco, Center for Reproductive Health Research and Policy, Department of Obstetrics, Gynecology and Reproductive Health Sciences and the Institute for Health Policy Studies, San Francisco, CA.
12. See site #9.
13. Allen, M., Svetaz, M.V., Hardeman, R., & Resnick, M.D. (2008). *What research tells us about Latino parenting practices and their relationship to youth sexual behavior*. Washington, DC: The National Campaign to Prevent Teen and Unplanned Pregnancy.
14. Suro, R. (2007). The Hispanic family in Flux: Center on Children and Families Working Paper in Collaboration with the Annie E. Casey Foundation. [Working Paper].
15. See site #13.
16. Brandon, P.D. (2002). The living arrangements of children in immigrant families in the United States. *International Migration Review*, 36 (2), 416-436.



El financiamiento para este proyecto fue proveído por la Administración de Familias y Niños del Departamento de Salud y Servicios Humanos de los Estados Unidos, Beca Número: 90-FE-0024.

Todos los hallazgos, opiniones, conclusiones o recomendaciones expresados en este material pertenecen a los autores y no necesariamente reflejan la opinión de la Administración de Familias y Niños del Departamento de Salud y Servicios Humanos de los Estados Unidos.

INFORMACIÓN SOBRE LA AUTORA

Este informe de investigación fue escrito por Chelsey Storin y Ruthie Flores de la Campaña Nacional para Prevenir los Embarazos No Planeados entre Adolescentes y Jóvenes, y traducida por Kristen Petros de la Iniciativa Latina de la Campaña Nacional.

